

U. S. S. R. ACADEMY OF SCIENCES
INSTITUTE OF ORIENTAL STUDIES

**LANGUAGES
OF ASIA
AND AFRICA**

*Under the General Editorship of
prof. G. P. SERDYUCHENKO*

G. D. SANZHEYEV

**THE MODERN
MONGOLIAN LANGUAGE**



«NAUKA» PUBLISHING HOUSE
Central Department of Oriental Literature
Moscow 1973

Translated from the Russian
by D.M. SEGAL

Editorial Board:

V.M. Solntsev (Chairman), *N.A. Dvoryankov*,
N.A. Lisovskaya (Scientific Secretary), *Y.Y. Plan*,
G.D. Sanzheyev

"The Modern Mongolian Language" by the well-known Soviet linguist G.D. Sanzheyev is an outline of the structure of Modern Mongolian (phonetics, morphology, syntax and vocabulary). The author pays special attention to the growth and development of the Mongolian vocabulary. A Mongolian text with a lexical and grammatical commentary is appended.

С $\frac{0714-2030}{042(02)-73}$ 250-72

© Главная редакция восточной литературы
издательства "Наука", 1973 г.

EDITOR'S NOTE

The "Languages of Asia and Africa" series was founded in 1959 by the late Prof. G.P. Serdyuchenko, under whose general supervision more than 75 language monographs were published. These publications met with considerable interest among the Soviet and foreign readers.

After Prof. G.P. Serdyuchenko's death the publication of the series continued under the Editorial Board.

The monographs comprising the series describe either the living languages of African and Asian countries or the languages of the past which played an important historical role in the life and culture of the peoples of the East.

The series is intended for a broad circle of linguists and historians—research workers and postgraduate students as well as lecturers and undergraduates of the Oriental, philological and historical departments of the universities. The monographs may be useful for readers interested in general linguistics or studying Oriental languages.

Below we give the full list of all monographs which appeared up to date.

1959

В. Юшманов, Амхарский язык.
(V. Yushmanov, The Amharic Language).

1960

С. Андронов, Тамильский язык.
(S. Andronov, The Tamil Language).

- Н.А. Дворянков, Язык пушту.
(N.A. Dvoryankov, The Pashto Language).
- Н.К. Дмитриев, Турецкий язык.
†(N.K. Dmitriyev, The Turkish Language).
- Л.Н. Дорофеева, Язык фарси-кабули.
(L.N. Dorofeyeva, The Farsi-Kabuli Language).
- Г.А. Зограф, Языки Индии, Пакистана, Цейлона и Непала.
(G.A. Zograph, The Languages of India, Pakistan, Ceylon and Nepal).
- В.В. Иванов, В.Н. Топоров, Санскрит.
(V.V. Ivanov, V.N. Toporov, Sanskrit).
- Т.Е. Катенина, Язык хинди.
(T.Y. Katenina, Hindi).
- Ю.Н. Мазур, Корейский язык.
(Y.N. Mazur, The Korean Language).
- Е.Н. Мячина, Язык суахили.
(Y.N. Myachina, The Swahili Language).
- Э.Н. Наджип, Современный уйгурский язык.
(E.N. Nadzhip, The Modern Uigur Language).
- В.М. Насилов, Язык орхоно-енисейских памятников.
(V.M. Nasilov, The Language of the Orkhon-Yenisei Inscriptions).
- З.Н. Петруничева, Язык телугу.
(Z.N. Petrunicheva, The Telugu Language).
- Ю.А. Рубинчик, Современный персидский язык.
(Y.A. Rubinchik, The Modern Persian Language).
- Г.Д. Санжеев, Современный монгольский язык.
(G.D. Sanzheyev, The Modern Mongolian Language).
- М.А. Смирнова, Язык хауса.
(M.A. Smirnova, The Hausa Language).
- В.М. Солнцев, Ю.К. Лекомцев, Т.Т. Мхитарян, И.И. Глебова,
Вьетнамский язык.
(V.M. Solntsev, Y.K. Lekomtsev, T.T. Mhitaryan, I.I. Glebova,
The Vietnamese Language).
- А.С. Теселкина, Н.Ф. Алиева, Индонезийский язык.
(A.S. Tesyolkin, N.F. Aliyeva, Bahasa Indonesia).

X. Тодаева, Монгольские языки и диалекты Китая.
B.Kh. Todayeva, The Mongolian Languages and Dialects of X
China).

И. Толстая, Язык панджаби.
I. Tolstaya, The Punjabi Language).
И. Фельдман, Японский язык.
I. Feldman, The Japanese Language).
А. Фролова, Белуджский язык.
A. Frolova, The Baluchi Language).

1961

Д. Бабакаев, Ассамский язык.
D. Babakayev, The Assamese Language).
Ф. Горгониев, Кхмерский язык.
Y.A. Gorgoniyev, The Khmer Language).
А. Коростовцев, Египетский язык.
M.A. Korostovtsev, The Egyptian Language).
Н. Коротков, Ю.В. Рождественский, Г.П. Сердюченко,
В.М. Солнцев, Китайский язык.
N.N. Korotkov, Y.V. Rozhdestvensky, G.P. Serdyuchenko,
V.M. Solntsev, The Chinese Language).
К. Курдоев, Курдский язык.
K.K. Kurdoyev, The Kurdish Language).
В. Охотина, Язык зулу.
V. Okhotina, The Zulu Language).
Я. Плам, Л.Н. Морев, М.Ф. Фомичева, Тайский язык.
Y.Y. Plam, L.N. Morev, M.F. Fomicheva, The Thai Language).
Н. Рерих, Тибетский язык.
Y.N. Roerich, The Tibetan Language).
П. Сердюченко, Чжуанский язык.
P. Serdyuchenko, The Chuan Language).
С. Теселкин, Яванский язык.
S. Tesyolkin, The Javanese Language).

Г.Ш. Шарбатов, Современный арабский язык.

(G.Sh. Sharbatov, The Modern Arabic Language).

И.П. Яковлева, Язык ганда (луганда).

(I.P. Yakovleva, The Ganda (Luganda) Language/.

1962

М.С. Андронов, Язык каннада.

(M.S. Andronov, The Kannada Language).

З.М. Дымшиц, Язык урду.

(Z.M. Dymshitz, The Urdu Language).

С.Н. Соколов, Авестийский язык.

(S.N. Sokolov, The Avestan Language).

1963

В.Д. Аракин, Мальгашский язык.

(V.D. Arakin, The Malagasy Language).

Ю.Н. Завадовский, Арабские диалекты Магриба.

(Y.N. Zavadovsky, Arabic Dialects of the Maghreb).

В.В. Иванов, Хеттский язык.

(V.V. Ivanov, The Hittite Language).

Т.Е. Катенина, Язык маратхи.

(T.Y. Katenina, The Marathi Language).

Маун Маун Ньюн, И.А. Орлова, Е.В. Пузицкий, И.М. Тагунова,
Бирманский язык.

(Maun Maun Nyun, I.A. Orlova, Y.V. Puzitsky, I.M. Tagunova, T
Burmese Language).

В.М. Насилов, Древнеуйгурский язык.

(V.M. Nasilov, The Old Uigur Language).

И.М. Оранский, Иранские языки.

(I.M. Oransky, Iranian Languages).

Б.К. Пашков, Маньчжурский язык.

(B.K. Pashkov, The Manchu Language).

Э.Р. Тенишев, Саларский язык.

(E.R. Tennishev, The Salar Language).

А.С. Теселкин, Древнеяванский язык.

(A.S. Tesyolkin, The Old Javanese Language).

- И.Ш. Шифман, Финикийский язык,
(I.Sh. Shifman, The Phoenician Language).
В.К. Яковлева, Язык йоруба,
(V.K. Yakovleva, The Yoruba Language).

1964

- Т.В. Вентцель, Цыганский язык.
(T.V. Ventsel, The Gipsy Language).
В.В. Выхухолев, Сингальский язык.
(V.V. Vykhukholev, The Singhalese Language).
А.И. Еланская, Коптский язык.
(A.I. Yelanskaya, The Coptic Language).
Б.М. Карпушкин, Язык ория.
(B.M. Karpushkin, The Oriya Language).
А.А. Липин, Аккадский язык.
(A.A. Lipin, The Akkadian Language).
Г.А. Меликишвили, Урартский язык.
(G.A. Melikishvili, The Urartean Language).
Г.Д. Санжеев, Старописьменный монгольский язык.
(G.D. Sanzheyev, The Ancient Literary Mongolian Language).
В.П. Токарская, Язык малинке (мандинго).
(V.P. Tokarskaya, The Malinke (Mandingo) Language).
К.Г. Церетели, Современный ассирийский язык.
(K.G. Tsereteli, The Modern Assyrian Language).

1965

- М.С. Андронов, Дравидийские языки.
(M.S. Andronov, Dravidian Languages).
В.Д. Аракин, Индонезийские языки.
(V.D. Arakin, Indonesian Languages).
Л.Г. Герценберг, Хотаносакский язык.
✠(L.G. Gertsenberg, The Khotan-Saka Language). ✠
И.М. Дьяконов, Семитохамитские языки.
(I.M. Diakonoff, Semito-Hamitic Languages).
Т.Я. Елизаренкова, В.Н. Топоров, Язык пали.
(T.Y. Yelizarenkova, V.N. Toporov, The Pali Language).

В.А. Ефимов, Язык афганских хазара.
(V.A. Yefimov, The Language of the Afghan Khazara).

Н.И. Королев, Язык непали.
(N.I. Korolev, The Nepali Language).

А.П. Павленко, Сунданский язык.
(A.P. Pavlenko, The Sundanese Language).

Л.В. Савельева, Язык гуджарати.
(L. V. Savelyeva, The Gujarati Language).

Ст. Сегерт, Угаритский язык.
(St. Segert, The Ugaritic Language).

Д.И. Эдельман, Дардские языки.
(D.I. Edelman, The Dard Languages).

Юань Цзя-хуа, Диалекты китайского языка.
(Yuan Chia-hua, The Dialects of Chinese).

С.Е. Яхонтов, Древнекитайский язык.
(S.Y. Yakhontov, The Ancient Chinese Language).

1966

Е.М. Быкова, Бенгальский язык.
(Y.M. Bykova, The Bengali Language).

Г.М. Бауэр, Язык южноаравийской письменности.
(G.M. Bauer, The Language of the South-Arabian Writings).

Р.П. Егорова, Синдхи.
(R.P. Yegorova, The Sindhi Language).

М. Крус, Л.И. Шкарбан, Тагальский язык.
(M. Krus, L.I. Shkarban, The Tagalog Language).

В.С. Расторгуева, Среднеперсидский язык.
(V.S. Rastorguyeva, The Middle Persian Language).

Э.Р. Тенишев, Б.Х. Тодаева, Язык желтых уйгуров.
(E.R. Tenishev, B.Kh. Todayeva, The Language of the Yellow Uighurs).

1967

Ю.Н. Завадовский, Берберский язык.
(Y.N. Zavadovsky, The Berber Language).

В. Крупа, Язык маори.

(V. Krupa, The Maori Language).

В.П. Старинин, Эфиопский язык.

/V.P. Starinin, The Ethiopian (Amharic) Language/.

В.В. Шеворошкин, Лидийский язык.

(V.V. Shevoroshkin, The Lydian Language).

1968

С.Х. Кямилев, Марокканский диалект арабского языка.

(S.Kh. Kyamilev, The Moroccan Dialect of Arabic).

Е.В. Пузицкий, Качинский язык (язык чжингпхо).

/Y.V. Puzitsky, The Kachin (Chingpho) Language/.

1969

И.М. Дунаевская, Язык хеттских иероглифов.

(I.M. Dunayevskaya, The Hieroglyphic Hittite Language).

С.А. Миронов, Язык африкаанс.

(S.A. Mironov, Afrikaans).

Т.Н. Пахалина, Памирские языки.

(T.N. Pakhalina, The Pamir Languages).

1970

Г.А. Климов, Д.И. Эдельман, Язык бурушаски.

(G.A. Klimov, D.I. Edelman, The Burushaski Language).

Ю.М. Парфионович, Тибетский письменный язык.

(Y.M. Parfionovich, The Written Tibetan Language).

Ю.А. Смирнов, Язык ленди.

(Y.A. Smirnov, The Lahndi Language).

1971

М.С. Андронов, Язык брауи.

(M.S. Andronov, The Brahui Language).

Б.А. Захарьин, Д.И. Эдельман, Язык кашмири.

(B.A. Zakharyin, D.I. Edelman, The Kashmiri Language).

Е.Г. Титов, Современный амхарский язык.

(Y.G. Titov, The Modern Amharic Language).

1972

Л.Н. Морев, А.А. Москалев, Ю.Я. Плам, Лаосский язык.

(L.N. Morev, A.A. Moskalyov, Y.Y. Plam, The Laotian Language).

Н.А. Сыромятников, Древнеяпонский язык.
(N.A. Syromyatnikov, The Old Japanese Language).

The Editorial Board has undertaken the publication of the series in English. So far the following essays have appeared:

1965

M.S. Andronov, The Tamil Language.

I.M. Diakonoff, Semito-Hamitic Languages.

1966

Y.A. Gorgoniyev, The Khmer Language.

1967

V.V. Ivanov, V.N. Toporov, Sanskrit.

S.N. Sokolov, The Avestan Language.

1968

Viktor Krupa, The Maori Language.

1970

M.S. Andronov, Dravidian Languages.

1971

E. Nadzhip, Modern Uigur.

Y.A. Rubinchik, The Modern Persian Language.

R.P. Yegorova, The Sindhi Language.

1973

A.A. Lipin. The Akkadian Language.

We beg readers to address their wishes and criticisms to:
Editorial Board of "Languages of Asia and Africa", Central
Department of Oriental Literature, "Nauka" Publishing House,
2 Armyansky Pereulok, Moscow, U.S.S.R.

CONTENTS

Editor's Note	5
Introduction	14
Phonetics	18
Vowels	18
Short Vowels	19
Long Vowels	20
Diphthongs	23
Vocalic Harmony	24
Accent	27
Consonants	28
Palatalised Consonants	29
Consonant Distribution	30
Syllabic Structure	43
Vocabullary	46
Morphology	60
General Introduction	60
Nominal Parts of Speech	65
Nominal Declension	74
The Verb	82
Verb Stems.	82
Verb Conjugation and Usage.	89
Invariable Parts of Speech.	96
Syntax	103
Forms of Grammatical Relations.	103
Types of Sentence.	107
Parts of the Sentence.	110
The Composite Sentence.	115
Participle and Verbal Participle Phrases.	118
Appendix (Mongolian text and bibliography).	124